

2000

CHAPTER 46

CHAPITRE 46

**An Act to Amend the
Business Corporations Act**

**Loi modifiant la
Loi sur les corporations commerciales**

Assented to December 6, 2000

Sanctionnée le 6 décembre 2000

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of New Brunswick, enacts as follows:

Sa Majesté, sur l'avis et du consentement de l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick, décrète :

1 *Subsection 136(5) of the Business Corporations Act, chapter B-9.1 of the Acts of New Brunswick, 1981, is amended by adding “, subject to the rights acquired by any person after its dissolution,” after “thereafter the corporation or body corporate”.*

1 *Le paragraphe 136(5) de la Loi sur les corporations commerciales, chapitre B-9.1 des Lois du Nouveau-Brunswick de 1981, est modifié par l'adjonction de «sous réserve des droits acquis après sa dissolution par toute personne, » après «et recouvre dès lors,».*

2 *Section 154 of the Act is amended by adding after subsection (2) the following:*

2 *L'article 154 de la Loi est modifié par l'adjonction après le paragraphe (2) de ce qui suit :*

154(3) When a corporation is revived under section 136, any property other than money to be returned to the corporation in accordance with subsection (2) shall vest in the corporation without any deed, bill of sale or other document from the Crown or any action by the Crown.

154(3) Lorsqu'une corporation est reconstituée en vertu de l'article 136, les biens à restituer à la corporation conformément au paragraphe (2), à l'exclusion des sommes d'argent, lui sont dévolus sans acte de transfert, acte de vente ou autre document de la Couronne ni la prise de mesures par la Couronne.

3 *This Act shall be deemed to have come into force on January 1, 1982.*

3 *La présente loi est réputée être entrée en vigueur le 1^{er} janvier 1982.*